



亞洲婦女協進會有限公司
ASIA WOMEN'S LEAGUE LIMITED

53週年紀念暨敬老大會

二零二五年一月三日



亞洲婦女協進會有限公司

第十八屆執行委員會就職典禮



油麻地頤老中心 (四十八週年紀念)

何梁潔庭自負盈虧活動中心 (自負盈虧) (二十六週年紀念)

陳昆棟頤養之家護理安老院 (三十七週年紀念)

何梁潔庭頤養之家護理院 (二十六週年紀念)

亞洲婦女協進會頤養之家 (自負盈虧) (二十六週年紀念)



亞洲婦女協進會有限公司
ASIA WOMEN'S LEAGUE LIMITED

53週年紀念暨敬老大會

日期：2025年1月3日(星期五)

時間：上午十一時三十分至下午二時三十分

一、活動程序(上午11時30分開始)

二、儀式程序(正午12時至下午1時)

- | | |
|-----------|--|
| 1 嘉賓上台就座 | 恭請亞洲婦女協進會盧雅思主席、敬老大會籌委會主席金余玉荷會長、盧玉琮副主席、劉靜芬副主席、高婉媚副主席、徐蔡慕慈會長、凌可兒會長、陪同主禮嘉賓陳文耀先生，名譽義務法律顧問鍾沛林金紫荊星章太平紳士，社會福利署九龍城及油尖旺區福利專員林綺梅女士、民政事務總署九龍城民政事務處聯絡主任主管田堅虹女士、香港警務處油尖區警民關係組余行智警長及書法班導師馮萬如老師上台就座 |
| 2 主席致詞 | 恭請亞洲婦女協進會盧雅思主席致詞 |
| 3 主禮嘉賓致勉詞 | 恭請主禮嘉賓陳文耀先生致勉詞 |
| 4 致敬 | 恭請主禮嘉賓陳文耀先生接受盧雅思主席致敬 |
| 5 致謝詞 | 恭請亞洲婦女協進會敬老大會籌委會主席金余玉荷會長致謝詞 |
| 6 致送紀念品 | 恭請陳文耀先生致送紀念品給鑽石贊助人金余玉荷會長 |
| 7 致送紀念品 | 恭請陳文耀先生致送紀念品給社會福利署九龍城及油尖旺區福利專員林綺梅女士 |
| 8 致送紀念品 | 恭請盧雅思主席致送紀念品給民政事務總署九龍城民政事務處聯絡主任主管田堅虹女士 |
| 9 致送紀念品 | 恭請盧玉琮副主席致送紀念品給名譽法律顧問鍾沛林律師 |
| 10 致送紀念品 | 恭請高婉媚副主席致送紀念品給油尖區警民關係組余行智警長 |
| 11 致送紀念品 | 恭請劉靜芬副主席致送紀念品給書法班導師馮萬如老師 |
| 12 致送紀念品 | 恭請鍾美詩會長致送紀念品給省善真堂代表 |
| 13 致送紀念品 | 恭請曹麗智執委致送紀念品給文化村代表陳健鴻先生 |
| 14 致送紀念品 | 恭請高婉媚副主席致送紀念品給顯晉會計師事務所有限公司代表陳則揚先生 |
| 15 致送紀念品 | 恭請盧玉琮副主席致送紀念品給亞洲婦女協進會頤養之家改善工程贊助人金余玉荷會長 |
| 16 致送大支票 | 恭請劉偉鴻先生致送大支票給盧雅思主席代表本會接受 |
| 17 致送紀念品 | 恭請盧雅思主席致送紀念品給亞洲婦女協進會頤養之家改善工程贊助人劉偉鴻先生 |
| 18 致送紀念品 | 恭請名譽義務法律顧問鍾沛林金紫荊星章太平紳士致送四十年服務獎給徐蔡慕慈會長 |
| 19 致送紀念品 | 恭請社會福利署九龍城及油尖旺區福利專員林綺梅女士致送四十年服務獎給凌可兒會長 |
| 20 致送紀念品 | 恭請民政事務總署九龍城民政事務處聯絡主任主管田堅虹女士致送三十年服務獎給盧玉琮副主席 |
| 21 大合照 | 全體嘉賓 |
| 22 啟動儀式 | 恭請台上主席、副主席、會長及嘉賓進行啟動儀式 |
| 23 禮成 | |

三、抽枱獎及敬老午宴開始(下午1時)

四、表演及歌星助慶節目(下午1時至下午2時30分)



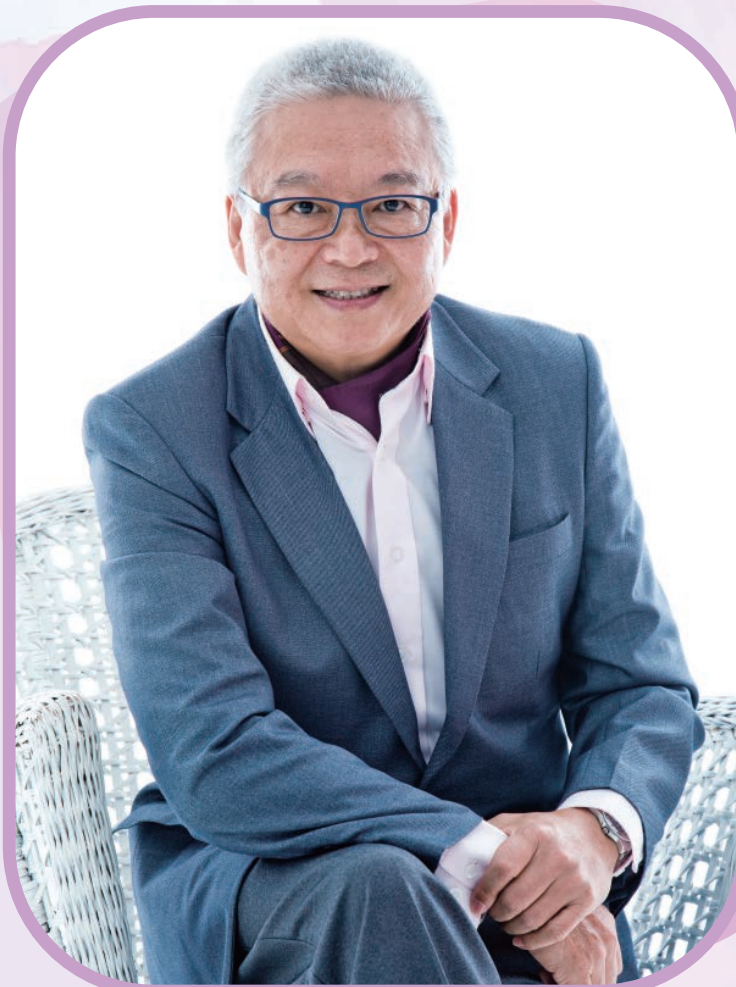
亞洲婦女協進會五十三周年紀念暨敬老大會誌慶

芝蘭襄善
懿德傳馨

勞工及福利局局長孫玉菡



大會主禮嘉賓題詞



醫院管理局成員
正愛慈善基金會主席
陳文耀先生

亞洲婦女協進會五十三周年紀念暨敬老大會誌慶

扶老共融 播愛弘仁

醫院管理局成員

正愛慈善基金會主席

陳文耀先生



亞洲婦女協進會五十三周年紀念暨敬老大會誌慶

敬老尊賢



鑽石贊助人
金余玉荷



亞洲婦女協進會第五十三週年紀念

會務昌隆

鍾沛林

太平紳士

金紫荊星章





亞洲婦女協進會五十三周年紀念暨敬老大會誌慶

匯賢結慧
澤老扶康



安老事務委員會主席李國棟



亞洲婦女協進會五十三周年紀念暨敬老大會誌慶

集妍揚善 扶老惠羣

社會福利署
九龍城及油尖旺區福利專員
林綺梅



亞洲婦女協進會五十三周年紀念暨敬老大會

慧賢協志 淑德揚芳



九龍城民政事務專員蔡敏君





亞洲婦女協進會五十三周年紀念暨敬老大會誌慶

聚妍結慧 扶老匡民

民政事務總署
油尖旺民政事務專員
余健強太平紳士



亞洲婦女協進會五十三周年紀念暨敬老大會誌慶

仁風廣衍
行善德昭

省善真堂
敬賀



嘉賓題詞



亞洲婦女協進會五十三周年紀念暨敬老大會誌慶



正愛慈善基金會董事
陳子君女士 (Ms. Dee Dee Chan)

*"No act of kindness,
no matter how small,
is ever wasted."*

Aesop



亞洲婦女協進會五十三周年紀念暨敬老大會誌慶

笑能卻病
喜能忘憂



劉偉鴻先生



亞洲婦女協進會五十三周年紀念暨敬老大會誌慶

親耆敬老 松柏常榮



文化村及迎進生活
董事總經理
羅凱寧女士



亞洲婦女協進會五十三週年紀念暨敬老大會誌慶



何處安養老
梁庭是瑰寶
潔靜服務好
庭院滿快樂

義務顧問醫生
吳愷醫生

嘉賓



義務法律顧問
鍾沛林
金紫荊星章太平紳士



醫院管理局成員
正愛慈善基金會主席
陳文耀先生



社會福利署
九龍城及油尖旺區福利專員
林綺梅女士



義務法律顧問
王志強律師



劉偉鴻先生



民政事務總署
九龍城民政事務處
聯絡主任主管
田堅虹女士



陳則揚核數師



香港警務處
油尖區警民關係組
社區聯絡主任
余行智警長



杜雪兒核數師

執行委員會主席致詞



主席
盧雅思

上世紀60年代，香港開始發展社會福利。不過，因香港政府的資源有限，需要借用自願團體或社會組織做慈善工作，希望藉此整合社會，增加凝聚力。當時，女性積極爭取在社會上的平等地位，林漢英永遠會長(以下簡稱「林總監」)認為女性的社會角色不應只是「依賴者」，亦可以是「貢獻者」。林總監在1964年創辦「香港婦女分科學校」以培訓婦女成為社會人材。此外，林總監亦重視長者服務，認為長者對香港社會繁榮發展付出了青春、分享了經驗和傳承了智慧。1972年，她成立「亞洲婦女協進會」，推動婦女參與長者公益活動，成為香港社會服務先驅的其中一員。本會於1977年設立油麻地的長者鄰舍中心，為長者提供社區支援服務。

本會隨後開展院舍照顧。迄今，本會設有三間院舍，分別是「陳昆棟頤養之家護理安老院」(1987)、「何梁潔庭頤養之家護理院」(1999)及「亞洲婦女協進會頤養之家」(1999)，也有一所自負盈虧活動中心(1999)。本會謹遵林校監「匯妍扶老、弘仁宣愛」的服務理念，執行委員會(以下簡稱「執委會」)成員由跨越不同專業領域或背景的女士組成，結合她們的經驗能擴闊委員會的多元化視野，互補思維使本會增強制定發展策略的能力。本會透過其服務和活動積極地宣揚「敬老、愛老、護老」的傳統倫理觀念，讓長者們有尊嚴地生活，安養晚年。儘管本會屬「精品機構」，但我們的服務質素多年間持續在業界及目標群中獲得不少「讚」/「likes」。這無疑是本會的一塊瑰寶，顯示我們在社會上的正面形象和優勢。這是有賴於本會歷屆執委會「兼收並蓄、人盡其才」的管治理念，配合高管和職員們(不論過去及現在)用心地投入服務、有效地貫徹執行本會政策所共同取得的成效。

本年十月剛舉行本會第十八屆選舉。回首上屆，本會推動的主要項目包括：

- (1) 受惠於香港政府外勞輸入政策，成為業界首批參與「院舍輸入護理員的特別計劃」，成功聘請24位外勞為院舍服務；
- (2) 聚焦護老者社區及院舍支援服務，積極推動院舍互通、居家安老的服務；
- (3) 本會受惠於金余玉荷女士及劉偉鴻先生資助亞洲婦女協進會頤養之家院舍內部翻新工程費用。院舍其中的一樓層已經完成翻新工程，院友亦已經入住，初步反應良好及正面；另一樓層的工程即將展開，預計於2025年2月完成；及
- (4) 有鑑於本會的院舍建築及設施已經老化，故推出「讓光照亮、以愛傳承」善款募捐計劃，為非資助項目籌集經費。

本會能夠維持服務質素，有賴善長們、專業顧問、執委會和會員們的全力協助和無條件支持。本人謹代表執委會及服務使用者為您們的貢獻衷心致謝！

本會至今服務邁向第53年。按艾力克森(E.Erikson)的「人生八階」成長理論，正處於「中年期」，面臨「創建與停滯」期(Generativity vs. Stagnation)。這階段須集結以往的經驗和智慧，創造社會價值，樹立業界模範；否則便停滯不前。本人認為「承先啟後、與時俱進」是機構抗衰老的靈丹。現今世界發展相對以往更快速、更無法預測。要達至機構永續發展，本人將聯同第十八屆執委會成員、高管及各級別的職員們，秉承林校監的價值觀和歷屆執委會所奠下的管治智慧，鼓勵本會上下持「長期主義、以人為念」思維，抱著開放和靈活的心態去拓展長者服務「新場域」(以填補服務空隙)，並透過參考本地及境外的安老服務單位的觀念在服務價值與方法上與時俱進，專注在業界建立先導地位。本屆將強化長者賦權，凝聚「家」的力量。同時，作為業界的持份者，本會希望長者及/或護老者服務的議題上有所貢獻，與社會福利署加強協作，共同實現「老有所依、老有所養、老有所為」的願景。

籌辦「敬老宴」/「敬老大會」乃本會傳統的年度活動。本會邀請地區、院舍長者及其家人參與，以表示對長者的關愛和尊重，也促進家庭和諧、增加代際之間的凝聚力。今年，陳文耀先生百忙中應邀做「敬老大會」的主禮嘉賓。本會過去曾受惠於陳文耀先生的先祖父，陳昆棟先生的捐款以發展院舍照顧服務，興建「陳昆棟頤養之家護理安老院」，支援有護理需要的長者及其家庭。本會「飲水思源」，感恩陳昆棟先生家族對我們及長者的支持，陳文耀先生能出席是次活動對我們有重大意義！

本人感謝籌備委員會的用心，為「敬老大會」活動安排午宴佳餚、精彩表演節目和豐富抽獎禮物，希望嘉賓們和長者們將享受其中。最後，本會特別鳴謝主禮嘉賓、貴賓們蒞臨「敬老大會」，並衷心感謝所有鑽石贊助人、善長們慷慨贊助是次活動的禮品。祝願「敬老大會」活動圓滿成功！

蛇年將至，本人向貴賓們和長者們拜早年。祝大家身體健康、合家平安、萬事如意！

盧雅思

執行委員會主席

敬老大會籌委會主席致謝詞



主席
金余玉荷會長

在這美好的日子裡，我們齊聚一堂，共同慶祝敬老大會的成功舉行。首先，謹代表籌委會，對每一位到場的嘉賓、善長、長者表示最誠摯的感謝！你們的參與讓這個活動充滿了溫暖和活力。此刻，我特別感謝所有籌委會的成員和職員，你們的辛勤付出和無私奉獻，使今天的活動得以圓滿舉行。無論是在策劃、準備還是執行過程中，每一位成員都展現了團隊合作的精神。

同時感謝各位贊助商和捐款者，因為有你們的支持，才讓我們能夠提供如此豐富多彩的活動與禮品。你們的慷慨解囊為我們的長者帶來了更多的關愛和溫暖。今次所籌得的善款，除了用作今日的活動開支之外，亦將用於舉辦院舍敬老大會。本年度的院舍敬老大會將會於2月10日舉行，以令住宿於本會三間院舍的長者，亦有機會共享歡樂，期望以精彩節目，豐富的美食和禮物，陪伴他們一起慶祝元宵佳節。

在此，多謝何梁潔庭自負盈虧活動中心及油麻地頤老中心各班組會員的精彩表演，所謂「台上一分鐘、台下十年功」，各會員須要有持之以恆的練習才有今日的成果，請各位細心欣賞今天的精彩節目。最後，感謝在場的義工及嘉賓明星們付出的時間及汗水，你們的熱情和奉獻精神讓每位長者都感受到被重視和尊重，你們的付出是我們活動成功的重要基石。

在今後的日子裡，亞洲婦女協進會將繼續關心和支持長者的身心靈發展，本會將繼續建立平台，讓各位金齡人士不被年齡限制，繼續發光發亮、各展所長、學習新事物、貢獻社會，同時亦能感受到社會的愛與關懷。謝謝大家！

敬老大會即將開始，我亦長話短說，乙巳蛇年將至，我向各位貴賓拜個早年，祝大家在新年事事順利！身體健康！大吉大利！多謝各位！

金余玉荷會長
敬老大會籌委會主席

永遠職銜



創會主席
林漢英



創會委員永遠會長
周世聰



永遠會長
簡淑敏



永遠會長
劉胡玉娥



永遠會長
翟何綺屏



永遠會長
張林念笙(佩瑩)



永遠會長
簡吳瑞華



永遠會長
劉文鳳



永遠會長
陳秀英



永遠會長
徐蔡慕慈



永遠會長
凌可兒



永遠會長
關廬玉琮



永遠會長
洪許美珍



永遠會長
麥淑芳



永遠會長
霍曾秀英



永遠會長
秦美玲



永遠會長
金余玉荷



永遠會長
鍾美詩



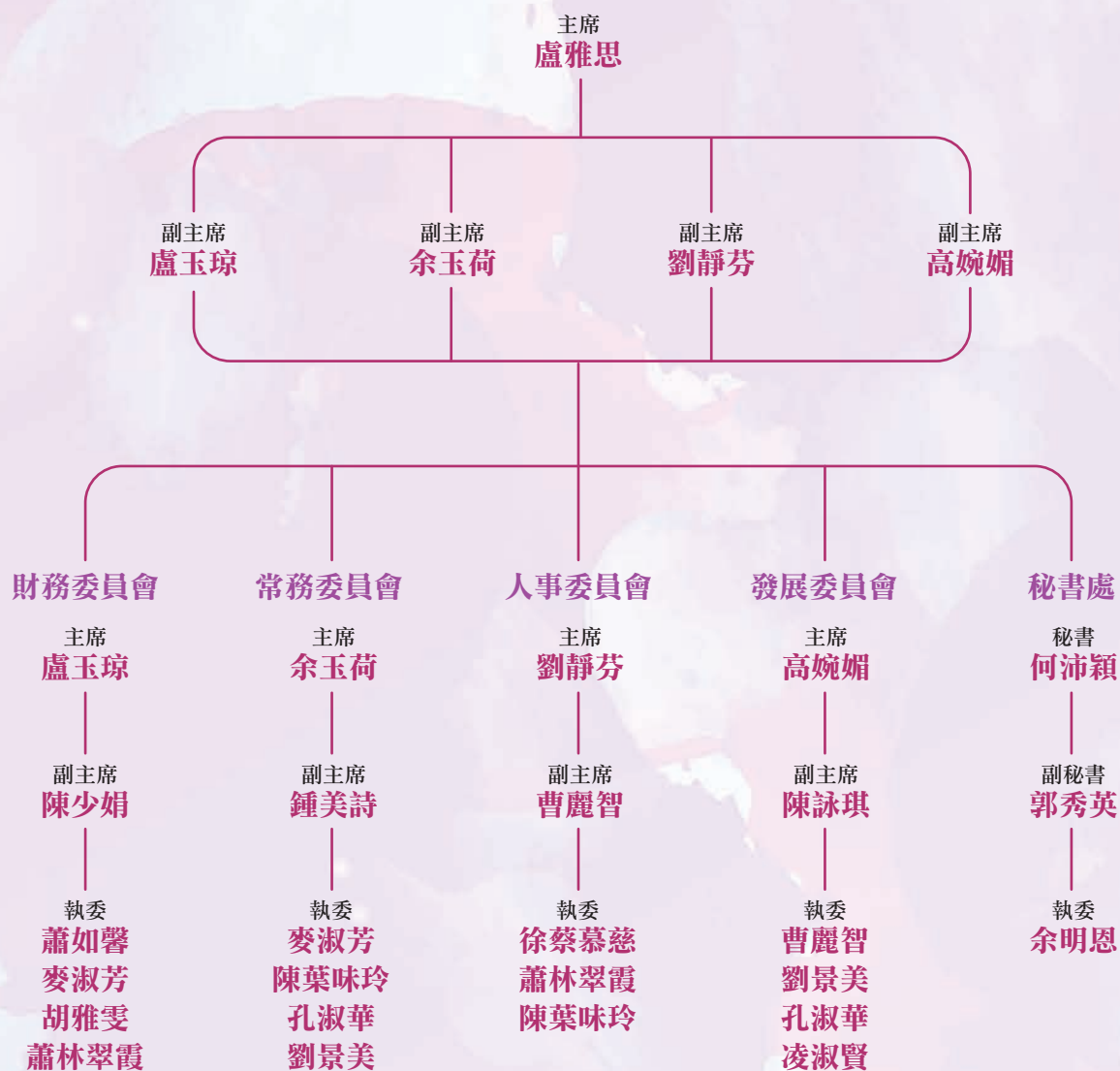
永遠會務顧問
翟智文



永遠會務顧問
楊燕卿

執行委員會

第十八屆執行委員會組織架構表



第18屆執行委員



副主席及常務委員會主席
余玉荷



副主席及財務委員會主席
盧玉琮



執行委員會主席
盧雅思



副主席及人事委員會主席
劉靜芬



副主席及發展委員會主席
高婉媚



常務委員會副主席
鍾美詩



財務委員會副主席
陳少娟



秘書處秘書
何沛穎



人事委員會副主席
曹麗智



發展委員會副主席
陳詠琪



執行委員
徐蔡慕慈



執行委員
麥淑芳



執行委員
陳葉味玲



執行委員
蕭如馨



執行委員
孔淑華



執行委員
劉景美



執行委員
蕭林翠霞



執行委員
凌淑賢



執行委員
余明恩



執行委員
胡雅雯

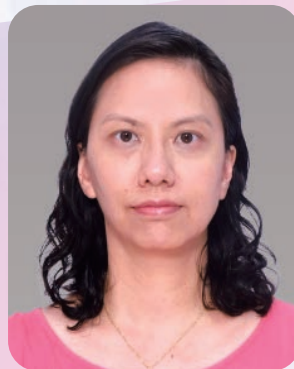


執行委員
郭秀英

本會管理層



亞洲婦女協進會
副總幹事(院舍服務)
譚凌霖



亞洲婦女協進會
副總幹事(中央管控及社區照顧)
盧佩儀



陳昆棟頤養之家護理安老院
院舍經理
葉寶寶



何梁潔庭頤養之家護理院
院舍經理
林月琴



亞洲婦女協進會頤養之家
院舍經理
曾珮嘉



油麻地頤老中心
中心主任
曾秀穎

大型活動



勞工及福利局局長孫玉菡, JP, 社會福利署署長李佩詩女士, JP 與盧玉琮主席及盧佩儀副總幹事(中央管控及社區照顧)合照。



感謝伍祥發先生慷慨捐贈錦鯉魚給本會，祝院友們身體健康和幸福祥和。



義務顧問醫生吳愷醫生接受本會致送的委任狀



第18屆執行委員在會員大會中一同合照留念



2024年度主席盧玉琮(左二)，執委蕭如馨(右一)與鍾沛林律師(右二)及劉美寶律師(左一)合照留念。



第18屆執行委員會盧雅思主席(中間)與社會福利署九龍城及油尖旺區助理福利專員游麗珊女士(左三)及鍾沛林金紫荊星章太平紳士(右三)以及各副主席合照留念



2024年度週年會員大會會員濟濟一堂參與會議



鍾沛林律師監誓下第18屆全體執行委員進行宣誓儀式



第17屆執行委員會主席盧玉琮(右)及新一任第18屆執行委員會主席盧雅思(左)合照



第18屆執行委員會當選執行委員成員大合照



「省善真堂2024敬老千人齋宴」黃任賢主席與各嘉賓合照



省善真堂黃任賢主席與本會長者齋宴後合照



執行委員與會員在齋宴上表演



執行委員與會員跳社交舞時非常合拍



各位長者專心觀賞表演



「醒獅賀新春」主席及執行委員帶領下進行點睛、彩炮、採青等環節。



大年初一執行委員陪同醒獅與院友拜年



「五十二週年紀念暨敬老元宵大會」三院院友代表致送新年掛飾紀念品



執行委員與院友代表及醒獅大年初一合照



新春醒獅採青祝院友龍馬精神，生生猛猛。



執行委員在大年初六齊團拜，由醒獅賀歲表演揭開序幕開心過龍年。



頒發感謝狀予蘭軒粵劇研藝社粵劇欣賞會及義工



執行委員與中心學員以及老師齊賀新春



馮萬如老師書法班同學到油麻地頤老中心寫揮春賀新年



中心書法班學員在新一年迎新春寫揮春



執行委員與同學同大家拜年



粵曲班學員在「敬雙親聯歡宴2024」表演



「敬雙親聯歡宴2024」執行委員齊合照



非洲鼓學員表演



「標語創作大賽」冠，亞，季，優異獎得獎者與主席及執行委員合照。



執行委員及影視藝員與院友一同參與「花好月圓迎中秋暨生日會」



「花好月圓迎中秋暨生日會」特設亮燈儀式



新院友及家人一同專心聆聽職員介紹院舍服務



院友定期溫故知新本會服務質素



「三院院友迎新樂」- 歡迎新院友加入



長沙灣天主教英文中學表演西樂音樂會



院友在麻雀友誼大賽中競逐冠、亞、季、殿軍。



院友一齊打麻雀，不僅考驗個人思維敏捷度，更是增進院友間友誼和交流的橋梁。



頤養之家裝修工程四樓入伙儀式



執行委員與頤養之家裝修鑽石贊助人金余玉荷會長合照



執行委員及職員在頤養之家裝修動土儀式前合照



預祝頤養之家裝修一切順利



「長幼樂在嘉年華」院友學習押花書籤藝術創作



「花好月圓迎中秋2024」執行委員與明星嘉賓合照



小義工在「長幼樂在嘉年華」接受義工感謝狀



「長幼樂在嘉年華」小義工大義工同合照



執行委員及九龍塘基督教中華宣道會義工與院友全場大合唱，預祝院友聖誕快樂。



新一屆執行委員與三院聖誕老人院友開心合照



新一屆執行委員與三院表演院友開心合照



九龍塘基督教中華宣道會義工向院友報佳音

陳昆棟頤養之家護理安老院 活動剪影



院友共嚐蛋糕齊賀生辰



「家舍同行茶座」- 院友親友試用物理治療儀器



香港浸信會醫院之浸醫222義工隊一同起動探訪與院友「腦玩童」



「春季旅行」- 院友與家長一齊樂遊青衣城



「開年慶新春」- 院友迎接財神到



「新春花市」- 院內都有行花市呵，院友開心選購心水賀年物品。



「溫馨洋溢慶雙親」- 執行委員齊與院友慶賀



「龍船鼓聲慶端陽」- 執行委員與龍舟健兒合照留念

何梁潔庭頤養之家護理院 活動剪影



「佛教慧賢行」- 愛心探訪院友



「松柏延年慶壽辰」- 執委行員慶賀院友壽辰



「動物義工探訪」- 院友與狗狗寵物義工開心歡度一個下午



「家舍茶座」- 本會職員與家人分享院舍最新動向



「慈心社」愛心探訪



「溫馨洋溢慶雙親」- 執行委員與家人院友一同慶祝雙親節，分享家庭開心回憶。



「銀禧樂暢遊」- 執行委員與院友及義工家屬外出享用豐富自助午餐，共慶院舍25周年紀念。



院友與家人及義工暢遊九龍灣MEGABOX，享用豐富午餐及購物之樂，滿載而歸。

亞洲婦女協進會頤養之家 活動剪影



「溫馨洋日頌親恩」- 院友與家屬友人齊來慶頌親恩



「執委共樂仙樂飄飄」- 執行委員向院友展示美妙舞姿



「花好月圓迎中秋暨生日會」- 執行委員與院友共慶中秋並賀生辰



「香港遊蹤」- 義工家人陪同院友遊逛旺角新世紀廣場



粵劇欣賞會



過新年院友都可在院舍參與新春花市

油麻地頤老中心 活動剪影



「月滿迎中秋」- 月餅工作坊與會員一同迎接佳節



「凸板畫創作體驗工作坊」- 讓護老者體驗不同的藝術活動，尋找舒壓的方法



「交通安全隊」日營訓練 - 隊員開心學習射箭



「迎夏暢聚一天遊」- 中心安排護老者郊外遊，舒展身心



「盆景製作工作坊」- 藉園藝活動讓護老者獲得喘息空間



「搜望相助計劃」義工訓練日營，地區義工聚首一堂



「三合一水上活動體驗」- 長者體驗獨木舟、直立板及賽艇活動



長者參加小帆船體驗班



「白堊紀水陸探索之旅」- 參加者換好衫準備浮潛啦



男兒天俱樂部小組書寫賀年揮春



「頌鉢療癒初體驗」- 參加者學習敲鉢及磨鉢



「賽馬會「e健樂」電子健康管理計劃」- 健體強肌訓練班



「賽馬會「e健樂」電子健康管理計劃」- 肌力訓練及防跌班進行伸展運動及強化肌力



「禁區寫意遊」- 在新開放沙頭角中英街花園禁區合照

何梁潔庭自負盈虧活動中心 活動剪影



「52週年紀念暨敬老大會」- 社交舞班學員表演



「52週年紀念暨敬老大會」- 粵曲班學員表演



「麻雀皇大賽2024」- 參加者合照



書法班馮萬如老師點評學生作品



執行委員與中心會員及舞獅合照



粵曲班課堂老師教授學員操曲



「敬雙親聯歡宴2024」- 自家人合唱團歌唱表演

第五十二週年紀念暨敬老大會 活動花絮



主席團及會長陪同主禮嘉賓及大會贊助人進行剪綵開幕儀式



執行委員與嘉賓合照



關盧玉琮主席與省善真堂主席團合照



執行委會主席佻儷(中間)與油尖區警民關係組社區聯絡主任余行智警長(左一)及陳則楊核數師(右一)合照



主席、執行委員、副總幹事與鍾沛林律師、社會福利署九龍城及油尖旺區福利專員張織雯女士、九龍城及油尖旺區(策劃及統籌)社會工作主任關韋思女士合照。



執行委員與嘉賓合照



主席及執行委員合照



凌可兒會長(前排左二)與嘉賓合照



關盧玉琮主席與陳則揚核數師(右一)及杜雪兒核數師(中)合照



主席團及會長陪同主禮嘉賓及大會贊助人一同合照



主席致送紀念品予鍾沛林律師



大會贊助人金余玉荷接受大會頒贈之紀念品



社會福利署九龍城及油尖旺區福利專員張織雯女士接受大會頒贈之紀念品



盧雅思執行委員致送紀念品予籌委會主席高婉媚女士



書法班導師馮萬如老師接受大會頒贈之紀念品



油尖區警民關係組余行智警長接受大會頒贈之紀念品



劉羅碧玲女士接受盧雅思執行委員致送之紀念品



省善真堂接受凌可兒會長致送之紀念品



敬老大會接待近750位長者會員共慶歡樂滿堂



執行委員與一班歌星在台上唱歌助興



粵曲班學員演出



鍾美詩副主席致送紀念品給粵曲班譚偉強老師



麥淑芳會長致送紀念品給樂趣健體舞班連美芳老師



油麻地頤老中心會員表演活潑的椅上操



金余玉荷會長致送紀念品給社交舞班馮權基老師



長期服務獎員工喜得紀念金牌



執行委員致送感謝狀給各位表演歌星



社交舞班學員合照



主席執行委員與主禮嘉賓鍾沛林律師合照



主席及執行委員與鑽石贊助人金余玉荷會長合照



凌可兒會長(前排左二)與嘉賓合照



主席與嘉賓合照



主席關盧玉琮伉儷與盧雅思伉儷合照留念

特別鳴謝

特別鳴謝以下熱心人士慷慨捐助，支持本會非牟利自負盈虧院舍裝修、內部改善工程及購置適合的傢俱及器材，以提供院友一個更舒適的居所。

捐款(港幣\$)

\$6,000,000

\$1,000,000

善長

金余玉荷

劉偉鴻

亞洲婦女協進會頤養之家 四樓裝修後相片



多功能室



走廊



客廳



飯堂



院友作品展示櫃



溫馨照片閣

捐款及捐贈項目 (港幣\$)	善長
全院餐桌及椅子 (人民幣\$200,000)	金余玉荷
減壓床褥、床上用品 (\$62,000)	金鳳潮
浴床、音響設備 (\$50,000)	黃大鵬
全院飲食餐具 (\$25,330)	Jointwell Asia Limited
兩部抽痰機 (\$25,000)	胡陳素英
心臟去顫器 (\$20,000)	高婉媚
治療車及急救車 (\$20,000)	陳嚴黛莉
四樓茶几、梳化及高背椅 (\$11,160)	金余玉荷
文儀設備	麥淑芳



二人房



浴室



睡房



四人房

捐款(港幣\$)	善長
\$100,000	王德賢
\$12,000	劉綺華
\$10,000	黎婉貞 麥穗 陳葉味玲
\$5,000	梁淑琴
\$3,000	陳翠玲
\$2,000	李笑桃 劉慧敏 梁慧瑜
\$1,000	彭惠瓊
\$500	羅麗珠 馬秋松 鄧潔清 梁美勤 卞玉珍 黃明欣 黃明浩
\$300	何銘業
\$150	鄧蓮馨
\$100	Leung So Fong



贊助人金余玉荷會長與嘉賓合照



執行委員在裝修工程竣工入伙儀式合照



煥然一新的院舍，主席及執行委員都讚賞。



贊助人劉偉鴻先生與關盧玉琼主席合照

敬老大會善長芳名錄



鑽石贊助人

捐款(港幣\$) 善長

\$100,000 金余玉荷

捐款

捐款(港幣\$) 善長

\$28,000 省善真堂

\$12,000 余灼強

\$10,000 關盧玉琮

\$7,000 Culture Homes Healthcare Company Limited

\$6,300 徐蔡慕慈

\$6,000 金余玉荷 高婉媚 麥淑芳 蕭如馨
栢聯物業管理有限公司 溫楊侯律師事務所

\$5,000 陳德楊醫生

\$4,000 閻尚文律師

\$3,800 永信(包裝文具)有限公司

\$3,600 林永軒 張慶旅 陳少娟 陳詠琪
J&A Square Limited

\$3,000 孔淑華 何沛穎 梁浚堯 鄭悅磊 黃美慧
蕭鼎武 廖梁倩葵 陳葉味玲 陳鄭美珠
陳德潔律師 魅力纖體美容中心
Lai Yuen Ching Annie Saturna Limited
Wong Chi Keung Johnny



敬老大會善長芳名錄

捐款(港幣\$) 善長

\$2,400 郭孔英

\$2,200 曹麗智

\$2,000 譚戴施波 徐永彬 羅黃子翹 Mrs May Lok

\$1,800 劉綺華 鄭麗常 鄭君慧 鄧偉光 于 丹
胡陳素英 彭劭彬 Mary Ng Wong Shun Yu
Dr. Clive Chui

\$1,400 怡德實業有限公司

\$1,200 吳顧燕鳳 李文端 李翠玲 郭綺湄 凌淑賢
鍾沛林律師 A.C Fortune CPA Company

\$1,000 陳啓傑醫生 葉潤堃 譚惠興 郭秀英 雷心韻
Mak Chui Man

\$600 朱軒進 何慧珍 李文宇 李文勇 陳翠玲 朱敏芳
梁慧瑜 焦丹鳳 衛小芊 譚家諾 梁玉薇 蔡曉晴
金鳳椿 張小珍 馮徐金鏞
Heylux Company Limited

\$500 林悅如 梁美勤

\$300 陳翠蘭 潘寶文

\$100 何銘業 何銘灝 吳 君 李春燕 陳芯瑤
黃心悠 黃明欣 黃明浩 黃錦坤

敬老大會鳴謝

贊助敬老大會利是

捐款(港幣\$) 善長

\$10,000 Jointwell Asia Limited

\$6,000 金余玉荷

\$4,000 高婉媚

\$5,000 蕭如馨 栢聯物業管理有限公司

\$3,000 麥淑芳 溫楊侯律師事務所

\$2,000 陳葉味玲 鍾月香 張慶旅 梁浚堯 何沛穎

徐蔡慕慈 郭孔英

\$1,000 孔淑華 陳詠琪

贊助敬老大會禮物

金余玉荷 何沛穎 張慶旅 蕭如馨 梁浚堯

陳葉味玲 麥淑芳 孔淑華 郭孔英

栢聯物業管理有限公司 溫楊侯律師事務所 友邦香港

Jointwell Asia Limited

贊助全版廣告

怡德實業有限公司 溫楊侯律師事務所 香港西區婦女福利會

Culture Homes Healthcare Company Limited

本會衷心感激各界熱心善長鼎力支持，亦感謝會長們及執委員們聯繫各方友好善長，
對本會作出多方面的支援。

排名不分先後
捐贈機構及善長名單至 2024 年 12 月 20 日

熱烈慶祝

亞洲婦女協進會 五十三週年紀念暨 敬老大會誌慶



香港西區婦女福利會

WOMEN'S WELFARE CLUB WESTERN DISTRICT HONG KONG

主席：蕭曾鳳群院士 SBS BBS MBE

會長：羅瞿惠芬女士

暨全體同仁

致意



WAN YEUNG HAU & CO.

Solicitors

溫楊侯律師事務所

www.smartlegal.com.hk

恭賀

亞洲婦女協進有限公司

第五十三屆敬老大會團年宴

再創佳績

溫楊侯律師事務所的主要業務領域包括：

- 刑事辯護和訴訟
- 首次公開招股上市
- 合約及公司條例
- 仲裁和調解
- 土地糾紛
- 婚姻監禮人
- 婚姻訴訟、離婚訴訟、子女監護
- 商業和公司法
- 爭議解決
- 遺囑認證
- 知識產權和商標
- 破產和重組

香港金鐘金鐘道 95 號統一中心 13 樓 B2 室

駐廣東省珠海市代表處：

廣東省珠海市橫琴新區港澳大道 88 號橫琴總部大廈 1808 室

電話：(852)36166168 傳真：(852)36166169

電郵：office@smartlegal.com.hk

面書專頁：www.facebook.com/smartlegal.com.hk



松鶴成人紙尿片

採用日本吸濕份子 吸濕力UP!

香港品牌
信心保證



全港多間安老院舍及
機構現正使用



均勻吸水設計



設有尿濕提醒



彈性腰位防漏邊



重複性黏貼

如欲查詢或訂購,請致電 9272 3688 (劉先生) 或 5270 5817 (梁先生)



Culture Homes
文化村



產品詳情



立即索取報價



亞洲婦女協進會五十三週年紀念暨敬老大會誌慶

老有所樂

怡德實業有限公司 致意



致 謝

主禮嘉賓

陳文耀先生

大會贊助：

鑽石贊助人

金余玉荷女士

義務法律顧問

鍾沛林金紫荊星章太平紳士

王志強律師

義務醫療顧問

吳愷醫生

核數師

顯晉會計師事務所
陳則揚先生 杜雪兒女士

執行委員長期服務獎



本會在此衷心感謝三位會長，多年來帶領本會開拓及發展新服務及尋找資源，令本會不斷向前。她們用了她們人生中最寶貴的時光，不遺餘力為本會作出貢獻。多年來她們義務推動本會發展，出錢出力、不望回報，她們的持續貢獻與努力不僅提升了本會整體的服務及質素，亦為本會未來發展奠下良好的基石。

徐蔡慕慈會長 四十年服務獎



徐蔡慕慈會長是本會的資深會長。她見證了本會建立及帶領本會發展和成長達五十年。她由1975年正式成為本會會員，由第二屆執行委員會開始，四十多年來一直參與會務，2025年正值為徐蔡慕慈會長加入本會50年，本會在此向她表示衷心敬意。她在執行委員會團隊中樹立了榜樣，並建立了本會行政架構，網絡社會各界資源，成功爭取籌建陳昆棟大樓及何梁潔庭大樓，推動本會發展及積極籌募經費，令本會得以持續擴展並推行多元化的服務，攜手共創更美好的會務。

凌可兒會長 四十年服務獎

凌可兒會長亦是本會資深會長。由1981年成為本會會員，由第四屆執行委員會開始，四十多年來一直參與會務。她持續奉獻及用心關懷受患者。她參與了14屆執行委員會會務，推動本會發展，維繫會員，籌組義工團，推行院舍及中心活動。她能歌善舞，為本會服務使用者增添歡樂。她同時亦監察及管理本會服務，令本會保持良好服務質素。



盧玉琮會長 三十年服務獎



盧玉琮會長由1991年成為本會會員，由第七屆執行委員會開始，三十多年來一直參與會務。她曾持續參與十一屆執行委員會會務，一直推動本會發展，監督及管理本會服務。她憑著與時並進的理念及良好的人際網絡，多年來盡心盡力為本會作出貢獻。她亦希望傳承本會優質服務及拓展更多資源，保持本會用心服務的標準，以達致「承先啟後，與時俱進」。



職員長期服務獎

滿十五年

行政主任：陳慧心

司機：阮嘉龍

滿十年

行政助理：鄭白璧

起居照顧員：許翠友

起居照顧員：馬靜群

二級工人：關綺玲

事務員：何先玉

滿五年

物理治療助理：梁家美

個人照顧員：廖鳳英

二級工人：仇帶嬌

二級工人：譚海株

義工名單



油麻地頤老中心小組義務導師

長者交通安全隊 : 凌可兒
 中文班 : 鄧煥英
 英文班 : 麥愛蓮
 國語班 : 李敖琴
 剪髮服務 : 煤氣溫馨義工剪髮隊，香港消防義工隊

油麻地頤老中心長者義工及社區義工

文鳳英	文寶珊	方旺蘭	方惠玲	方瑞玲	王惠珍	史有娟	史賽英
任禮英	伍月桂	伍秀英	伍佩玲	伍彩慈	朱潔寬	何美娜	何惠娟
何新華	何瑞雲	何樹樵	余金杏	余翠屏	余翠銀	余嬋仙	余靜嫻
吳玉霞	吳炳森	吳惠珍	吳愛英	吳燕卿	吳麗清	呂英	宋春月
岑鳳儀	岑麗華	李敖琴	李淑霞	李惠儀	李福蘭	李德豪	李寶珍
阮淑珍	冼麗平	周秀麗	周桂珍	周崇娟	招美賢	林煥坪	林福華
侯秀珍	胡素娟	香楊鳳	唐伍妹	唐杏梅	唐潔儀	孫婉梅	徐月華
徐秋萍	徐婉萍	袁濂涓	馬聰明	高心如	高雲容	張玉英	張玲
張桂蓮	張珠英	曹志文	梁秀卿	梁福明	梁鳳琴	梁麗雲	章鳳玲
莊璇姬	莫麗生	莫麗明	郭美玲	陳英	陳振昌	陳振揚	陳國姜
陳連娣	陳碧兒	陳蓮英	陳麗霞	陳耀基	陳艷娟	麥桂英	麥愛蓮
曾葵笑	曾潤蓮	湯美香	湯寶蘭	黃肖鈴	黃良順	黃振華	黃梅賢娟
黃善	黃麗英	楊佩霞	溫淑儀	葉玉珍	葉賢競	鄔葉彩娥	趙士彬
趙陸根	趙錦洪	劉秀英	劉美英	劉崇澤	劉曼儀	劉雪珍	潘鈺明
蔡志明	蔡柱	談瑞萍	鄧肖芳	鄧煥英	鄧鳳梅	鄧潔芳	鄭炳金
黎強	黎瑞清	黎幗英	盧美玉	戴英豪	謝彥敏	謝國才	謝銀有
鍾招鳳	鍾展霞	聶琪芳	魏淑芬	羅忠	羅惠芬	羅麗珠	譚強
譚森耀	譚碧霞	譚錦釗	關錦萍	龐佩賢			

何梁潔庭自負盈虧活動中心小組義務導師

手工藝班 : 陳葉味玲老師

何梁潔庭自負盈虧活動中心活動義工導師

粵曲表演	: 譚偉強老師 林美怡樂師 鄧麗貞樂師 蔡哥敬樂師
社交舞表演	: 馮權基老師
自家人合唱團	: 劉孝揚老師

陳昆棟頤養之家社區義工及院友義工

書法班	: 關德權
暢快飲茶樂	: 孔淑華 陳佩儀 劉景美 黃綺霞 錢鳳英 鍾秀玲 譚惠興
聖德肋撒天主堂	: 丘麗雲 謝佩芬 劉燕璋 龔亮愷 歐陽婉嫻
友誼麻雀耍樂	: 黃綺霞 杜德禮 錢鳳英 施月嬌 劉德華
佛教探訪	: 善心同盟基金會
基督教探訪	: 九龍城潮語浸信會
剪髮	: 香港髮型協會 新香港髮型協會
粵曲欣賞	: 愛心義工舍 蘭軒粵劇研藝社 鳳雅頌幼愛會
「腦玩童」長者院舍探訪	: 香港浸信會醫院 浸醫222義工隊
服務/活動義工	: 盧玉琮 蕭如馨 鍾美詩 高婉媚 麥淑芳 金余玉荷 盧雅思 劉靜芬 陳佩儀 孔淑華 劉景美 鍾月香 錢鳳英 石恒輝 陳淑群 黃綺霞 杜德禮 陳葉味玲
院友義工	: 梁燕子 劉漢健 梁淑 鄭群英 麥右歡 黃偉富 張敏 戴寶林 譚嫻 黎慕嫻 麥亞月 麥春媚 葉燕薇 梁錦安 梁翠娥 趙金有 劉孝揚
親友義工	: 李瑞貞 陳錦添 鄭達權 黎耀棠 徐健華 馮冠怡 涂翠平 曾翠怡 吳秀珍 蕭德忠 陳翠玲 陳敬明 陳薇 李青

老有所為活動計劃

院友義工	: 梁錦安 莊桂波 趙金有 趙芬妮 劉天嫻 吳英傑 黎慕嫻 曹玉霞 梁燕子 余國琮 陳振明
親友義工	: 鄧佩兒 鄧佩菁
社區義工	: 劉景美 譚惠興 陶鳳嫻 趙妙嫻 鍾秀玲 胡麗玲 楊翠薇 鄧佩茜 洪悅斐 Cayden Claudia Ellie Ho Helen Tse Jevon Wong Noah Lam Regan Chan

何梁潔庭頤養之家社區義工及院友義工

行街飲茶樂	: 盧湘玲 周美英
靚茶點心	: 周美英 譚鎮全 孫珍妮
剪髮服務	: 大愛無限新力量義剪團體
佛教慧賢行	: 梁源燦 許惠芳 鄒志權 文敬香 林家輝 黃楚興 黃彩玲 許惠霞 楊寶儀 陳雪萍 黎惠萍 梁惠玲 何凍瓔
天主教聚會	: 鄭小慧 柳菁蓮
佛教探訪	: 佛教慈心社
服務/活動義工	: 盧玉琮 蕭如馨 鍾美詩 高婉媚 麥淑芳 金余玉荷 盧雅思 劉靜芬 陳佩儀 孔淑華 劉景美 鍾月香 盧湘玲 周美英 陳葉味玲
院友義工	: 阮淑慈 馮寶如 王美霞 姚笑英 施惠琴 朱漢軸 利廣林 陳漢鈺 鄧卓雄
親友義工	: 盧湘玲 周美英
老有所為活動計劃	
院友義工	: 阮淑慈 鍾倩瓊 鄭月愛 姚笑英 王美霞 劉翠萍 楊秀賢 梁玉蓮 葉遠芳
家人義工	: 傅瑞華 王雅詠
合作伙伴	: 香港青年協會賽馬會農圃道青年空間 何文田循道衛理楊震幼兒學校 基督堂幼稚園 天保民學校 啟思幼稚園

亞洲婦女協進會頤養之家社區義工及院友義工

服務/活動義工	: 鍾美詩 麥淑芳 孔淑華 陳佩儀 陳寶玲 金余玉荷 吳瑞芳 蕭林翠霞 九龍塘基督教中華宣道會 天保民學校
院友義工	: 梁玉蓮 鄧少林 向素琴
剪髮義工	: 章潔珊 林麗燕
老有所為活動計劃	
院友義工	: 梁玉蓮 黎華英

節目表

大會司儀： 趙妙嬋，杜志揚，李沛儀

- 表演內容：**
- (一) 粵曲表演
何梁潔庭自負盈虧活動中心粵曲班學員及
譚偉強老師、林美怡樂師、鄧麗貞樂師、
蔡哥敬樂師
 - (二) 歌唱表演
何梁潔庭自負盈虧活動中心歌唱班及
賈亦勤老師
 - (三) 舞蹈表演
油麻地頤老中心 K POP 班 K POP 表演及
黃只翹老師
油麻地頤老中心雙節棍表演及陳潤甜女士
油麻地頤老中心小結他表演及葉敏婷女士
何梁潔庭自負盈虧活動中心社交舞學員及
馮權基老師
 - (四) 歌星表演
劉錫賢
曾健明
林道權

(節目程序以及內容只供參考)

亞洲婦女協進會屬下各服務單位：

亞洲婦女協進會中央行政部

電話：2337 3897

傳真：2337 2714

電郵：ca@awl.org.hk

地址：九龍塘禧福道三號地下

網址：<http://www.awl.org.hk>



陳昆棟頤養之家護理安老院

電話：2336 6255

傳真：2338 8593

電郵：ckt@awl.org.hk

地址：九龍塘禧福道三號

何梁潔庭頤養之家護理院

電話：2337 6603

傳真：2337 2204

電郵：hlkt@awl.org.hk

地址：九龍塘禧福道三號

亞洲婦女協進會頤養之家

電話：2337 6617

傳真：2337 2250

電郵：sfh@awl.org.hk

地址：九龍塘禧福道三號



油麻地頤老中心（長者鄰舍中心）

電話：2384 8465

傳真：2385 3804

電郵：ymt@awl.org.hk

地址：九龍油麻地眾坊街六十號梁顯利社區中心四字樓



何梁潔庭自負盈虧活動中心

電話：2337 6674

傳真：2337 2750

電郵：hlktec@awl.org.hk

地址：九龍塘禧福道三號





亞洲婦女協進會有限公司
ASIA WOMEN'S LEAGUE LIMITED

